

ЭПОНИМЫ КАК НЕОТЪЕМЛЕМАЯ ЧАСТЬ АНГЛИЙСКОЙ ТЕРМИНОЛОГИИ ТРАНСПОРТИРОВКИ И ХРАНЕНИЯ НЕФТИ И ГАЗА

Статья описывает результаты исследования английских терминов-эпонимов в терминотехнике хранения и транспорта нефти и газа. Представлены способы вхождения эпонимов в отраслевую терминологию, даются точки зрения отечественных и зарубежных терминоведов на эпонимы в научно-технической терминологии, описываются функции, которые они выполняют. Рассмотрены модели образования терминологических сочетаний, включающих имена собственные, описана их структура и состав, отмечены явления полисемии и аббревиации в исследуемой терминологии.

Ключевые слова: эпонимия, английская терминология, антропонимы, топонимы, эпонимические терминологические сочетания (ЭТС), аббревиация.

Библиографический список

1. Эпоним // Словари и энциклопедии на Академике. URL: https://dic.academic.ru/dic.nsf/dic_fwords/1045/%D0%AD%D0%9F%D0%9E%D0%9D%D0%98%D0%9C (дата обращения: 29.05.2017).
2. Лейчик В. М. Обсуждение проблем эпонимии в современной науке // Ассоциация лингвистов-экспертов Юга России. URL: http://www.ling-expert.ru/conference/langlaw1/leitchik_eponyms.html (дата обращения: 30.05.2017).
3. Суперанская А. В., Подольская Н. В., Васильева Н. В. Общая терминология: вопросы теории / отв. ред. Т. Л. Канаделаки. 5-е изд. М.: Либроком, 2009. 248 с. ISBN 978-5-397-00688-0.
4. Какзанова Е. М. Лингвокогнитивные и культурологические особенности научного дискурса (на материале математических и медицинских терминов-эпонимов): автореф. дис. ... д-ра. филолог. наук. М., 2011. 46 с.
5. Ткачева Л. Б. Основные закономерности английской терминологии. Томск; Омск: Изд-во Том. ун-та, 1987. 198 с.
6. Кербер Е. В., Шуйцева И. А. Особенности эпонимов в немецкой экономической терминологии // Филологические науки. Вопросы теории и практики. 2017. № 9 (75): в 2 ч. Ч. 2. С. 123–125.
7. Новинская Н. В. Классификация эпонимических названий по семантическому признаку. Семантические поля // Вестник Астраханского государственного технического университета. 2005. № 5 (28). С. 147–154.
8. Новинская Н. В. Термины-эпонимы в языке науки // Вестник Российского университета дружбы народов. Серия: Русский и иностранные языки и методика их преподавания. 2013. С. 34–38.
9. Гаврилейко Ю. А. Эпонимия научных терминов // Профессионально ориентированный перевод: реальность и перспективы: сб. тр. конф. 2013. С. 25–36.
10. Thomas K. S. The development of eponymy; A case study of the Southern blot // *Scientometrics*. 1992. Vol. 24, Issue 3. P. 405–417. DOI: 10.1007/BF02051038.
11. Cabanac G. Extracting and quantifying eponyms in full-text articles // *Scientometrics*. 2014. Vol. 98, Issue 3. P. 1631–1645. DOI: 10.1007/s11192-013-1091-8.

12. Trahair R. C. S. From Aristotelian to Reaganomics: a dictionary of eponyms with biographies in the social sciences. Westport: Greenwood Press. 1994. 721 p. ISBN 0313279616.

13. Freeman M. S. A New Dictionary of Eponyms. NY: Oxford University Press, 1997. 297p. ISBN 0195093542; 9780195093544.

14. McGraw-Hill. Dictionary of Engineering. 2nd ed. NY: McGraw-Hill Education, 2003. 642 p. ISBN 9780071410502; 978-0071410502.

15. Esmaeili S., Maaref S. Investigating the effect of transient flow behavior from HSW to LSW on oil recovery in low-salinity water flooding simulation // *Journal of Petroleum Exploration and Production Technology*. 2018. P 1–21. URL: <https://link.springer.com/article/10.1007/s13202-018-0561-1> (дата обращения: 17.10.2018).

16. Булатов А. И. Англо-русский и русско-английский нефтегазопромысловый словарь. 2-е изд., испр. и доп. М.: Недра, 2004. 835 с. ISBN 5-8365-0209-9.

17. Coker A. K. Petroleum Refining: Design and Applications Handbook, Volume I. Wiley: Scrivener Publishing, 2018. 640 p. ISBN 978-1-119-25710-3.

ШУЙЦЕВА Инга Альфредовна, старший преподаватель кафедры «Иностранные языки».
SPIN-код: 1189-0701
AuthorID (РИНЦ): 696543

Адрес для переписки: oceansveta-64@mail.ru

Для цитирования

Шуйцева И. А. Эпонимы как неотъемлемая часть английской терминологии транспортировки и хранения нефти и газа // Омский научный вестник. Сер. Общество. История. Современность. 2018. № 4. С. 33–37. DOI: 10.25206/2542-0488-2018-4-33-37.

Статья поступила в редакцию 23.08.2018 г.

© И. А. Шуйцева